



## Local 2/Hospitality Industry Child & Elder

209 Golden Gate Avenue, San Francisco, CA 94102 • 415/864-0506  
ChildElderPlan@local2benefits.org • www.local2benefits.org

We have an exciting opportunity for **12<sup>th</sup> graders!** Our college partner ScholarMatch is offering 12<sup>th</sup> graders a chance to get a personal college coach that would support them through the **entire** college admissions process. **Students who participate in this program are also eligible for scholarships!**

To have the best chance of receiving a personal coach, students must apply by **July 1st**. Students can apply <https://scholarmatch.org/students/sf/>  
If you have questions, you can call or email me – [lrush@local2benefits.org](mailto:lrush@local2benefits.org) or 415.864.8770, x720.

\* \* \*

现有令 **12** 年级学生兴奋的机会！本计划的合作伙伴 ScholarMatch 现正提供 **12** 年级学生家长一个拥有一位私人大学辅导员的机会。这位大学辅导员会为学生申请大学提供**全程**帮助。通过参与该计划，学生将有机会获得奖学金！

在 **7月1日** 前报名，将有最大机会获得一位私人辅导员。学生请按 <https://scholarmatch.org/students/sf/> 报名。

如有任何问题，请致电或电邮本计划主任 – [lrush@local2benefits.org](mailto:lrush@local2benefits.org) or 415.864.8770, x720.

\* \* \*

¡Tenemos una oportunidad emocionante para los **estudiantes del grado 12!** Nuestro socio universitario ScholarMatch les ofrece a los estudiantes de grado 12 la oportunidad de tener un asesor de universidad personal que les apoyará durante el proceso **entero** de inscripción en la universidad. ¡Los estudiantes que participan en este programa también son elegibles para recibir becas!

Para tener mayor probabilidad de recibir un asesor personal, los estudiantes deben entregar su solicitud para el **1 de julio**. Obtenga su solicitud <https://scholarmatch.org/students/sf/>

En caso de cualquier duda, puede comunicarse conmigo por correo electrónico o por teléfono – [lrush@local2benefits.org](mailto:lrush@local2benefits.org) o 415.864.8770, x720.